REDUJERON A TRIZAS PISTAS DE DESPEGUE DE LOS AVIONES ALEMANES SIN PILOTO

CUARTEL GENERAL ALIADO EN FRANCIA, 20 (ANS) — Esta mañana los Mustangs con varios impactos directos redujeron a trizas pistas de despegue de los aviones alemanes sin piloto, ocultos en un bosque en la zona del Paso de Calais. Para aplastar las guaridas cuidadosamente camufladas de los aviones sin piloto, requirióse el concurso de toda la gama del poderío aéreo aliado. Fué el primer día de buen tiempo desde la aparición de los "autómatas", haciéndose buen uso de ello.

Luego que centenares de fortalezas y Liberators cubrieron la zona, esta mañana, con bombas de gran calibre, dotaciones aéreas veteranas, con años de experiencia en el bombardeo de precisión, participaron en los ataques contra los objetivos relativamente pequeños que ofrecen las pistas de despegue. Estas dotaciones seleccionadas, escogidas entre las escuadrillas de bombardeo de la RAF y de los Mitchells piloteados por holandeses de la segunda fuerza táctica, pasaron al ataque atravesando denso fuego antiaéreo para asestar sus golpes en el centro de sus blancos. Una clara indicación de que se había precisado correctamente el punto de arranque de los autómatas es la intensidad del fuego antiaéreo germano.

Para afrontar el ataque aliado los alemanes recurrieron a otra "arma secreta". Consistía en un proyectil, semejante en la forma a una caja cuadrada, proyectado en el aire para que estallara y desperdigara grandes pedazos de una sustancia color plateado aparentemente metálica, posiblemente destinada a atascar las hélices. Resultó completamente ineficaz.

Esta tarde se declaró en el cuartel supremo que cubriéronse con bombas los bosques en donde se ocultan las pistas de despegue de los aviones sin piloto. Después que fortalezas, Liberators, Mitchells, Bostons y Mustangs hubieron aplastado las pistas, los Typhoons entraron en acción acribillando con sus cañones cohetes el suelo. "Fué un gran esfuerzo", comentó esta tarde un oficial de las Reales Fuerzas Aéreas.

Mientras parte de las mil quinientas fortalezas y Liberators que intervinieron en la acción aplastaban las pistas de los "autómatas", el grueso de las formaciones siguieron su derrotero para martillar refinerías de petróleo y fábricas de petróleo sintético en Hamburgo, Hanover, Magdeburgo y Politz. Atacáronse también una fábrica aeronáutica en Brunswick y un depósito petrolífero en Koningsborn, cerca de Magdeburgo. Estos repetidos ataques contra los centros petrolíferos alemanes surten ya efectos en la Luftwaffe, que hoy salió con bastantes efectivos para oponerse a los aviones británicos. Informes preliminares aún incompletos indican que los cazas de la escolta aliada abatieron treinta y cinco cazas alemanes.

Thunderbolts de la novena fuerza aérea atacaron la línea ferroviaria al oeste y norte de Chartres, por la cual los alemanes se ven obligados a desviar gran parte de su tránsito debido a la destrucción de los puentes sobre el Sena. En una serie de ataques de precisión cortaron la línea en dieciocho puntos. En Trappes, al oeste de París, acribilláronse con éxito transportes a motor. Esta mañana, con el retorno del buen tiempo, se intensificaron las operaciones aéreas aliadas sobre la zona de batalla de Normandía, ofreciéndose apoyo directo a las fuerzas de tierra.

El Orden

Año XVII N°. 5915 ★ Santa Fe, miércoles 21 de junio de 1944 ★ Diez Páginas

Fundado por Alfredo Estrada el tres de noviembre de 1927

INTIMOSE LA RENDICION A LAS FUERZAS ALEMANAS QUE DEFIENDEN CHERBURGO

ES INEVITABLE LA CAIDA DE ESTE PUERTO

20.000 Soldados Están Aislados

LONDRES, 20 (ANS) — La B. B. C. en una transmisión dirigida a las fuerzas alemanas que defienden Cherburgo, les intimó la rendición, advirtiéndoles que no tienen la menor esperanza de salvarse. Cualquier intento para evacuarlos por mar a lo largo de la costa de la península de Cherburgo sería un simple suicidio, advirtió la radioemisora. El locutor estimó en veinte mil el número de soldados aislados, y, añadió, confiad, tal vez, que el mariscal Rommel os salvará por medio de un contraataque en gran escala desde el sur, pero a fin de cumplir el tal plan Rommel tendría que emplear poderosas formaciones de tanques y eso está fuera de la cuestión. Las principales fuerzas de tanques con que cuenta Rommel consiste en cuatro divisiones que están empeñadas en violenta lucha contra las unidades aliadas en la zona Caen-Saint Ló.

★ SAINT MARTIN DE GREARD FUE OCUPADA

LONDRES, 20 (ANS) — La localidad de Saint Martin de Greard a seis kms. al sur de Cherburgo, fué ocupada hoy por las fuerzas norteamericanas. Con carácter oficial se informó que había sido ocupada la ciudad de Granville, en la costa oriental de la península de Cherburgo.

★ EVACUACION DE CIVILES

CON LAS FUERZAS NORTEAMERICANAS EN NORMANDIA, 20. (A.N.S.). — Los civiles franceses que acaban de regresar del puerto de Cherburgo, declararon que el puerto ya ha sido dejado por las autoridades alemanas y que realizan demoliciones para preparar la resistencia final. Añadieron que los alemanes han estado volando todas las instalaciones del puerto durante los últimos tres días, para privar de ellas a los aliados, en el caso de no estar en condiciones de mantenerse en Cherburgo.

Han demolido las guinches giratorios, grúas, y han hundido buques en el puerto, en una extensión de varios kilómetros. Ordenaron la evacuación de todos los civiles de la ciudad, el sábado por la noche, y de las mujeres el domingo.

★ RETIENEN POSICIONES EN LAS INMEDIACIONES DE CAEN

CON LAS FUERZAS CANADIENSES EN FRANCIA, 20. (A.N.S.). — Los alemanes retienen todavía en su poder posiciones fuertemente defendidas en las inmediaciones de Caen, pero se aprecia evacuada la ciudad, debido a los intensos bombardeos efectuados por los aliados en las dos últimas semanas.

★ AVANCE NORTEAMERICANO

LONDRES, 20. (A.N.S.). — La radio de Berlín anunció que una división norteamericana de infantería con poderoso apoyo de tanques, llegó hasta las primeras casas de Saint Ló.

★ SE DESMORONA LA RESISTENCIA GERMANA

LONDRES, 20 (ANS). — Estando las fuerzas americanas únicamente a seis kilómetros de Cherburgo parece como si la resistencia alemana en el norte de la península estuviera a punto de desmoronarse. Los americanos avanzan sobre la plaza desde distintos puntos y las líneas alemanas se ven sometidas a intenso y continuo cañoneo. Está claro que los alemanes copados en este sector son considerados como absolutamente perdidos por el mariscal Rommel y ahora queda por ver si se defenderán hasta el final o se entregarán tan pronto se percaten de que su suerte está echada. Pocos, si algunos, pueden tener esperanza de escapar por la vía marítima y sus bajas bajo el continuo cañoneo y bombardeo son muy grandes.

Los americanos no sólo realizan espléndidos avances al norte sino que consolidan a la par el frente del sur que atraviesa la península para impedir así toda posible interferencia contra su ofensiva sobre Cherburgo. Sin embargo, o parece como si pudiera haber seria reacción del sur y al parecer Rommel se preocupa mucho más de la posición en el flanco oriental del perímetro aliado donde ha concentrado casi todas sus cinco divisiones blindadas ante la creciente amenaza que implica el flanco izquierdo del general Montgomery.

★ LA OCUPACION DE TILLY

LONDRES, 20 (ANS). — La ocupación de Tilly ha dado a las tropas británicas la ventaja de una loma que los alemanes han defendido duramente durante muchos días. Fuertes vientos norteños y mal tiempo han aminorado algo la llegada de refuerzos y suministros a las cabezas de costa. De otra manera es probable que ya hubieran comenzado operaciones en gran escala en este sector del frente.

★ ATACAN LAS DEFENSAS EXTERIORES

CUARTEL GENERAL SUPREMO DE LA FUERZA EXPEDICIONARIA ALIADA, 20 (ANS). — El comunicado oficial de hoy del cuartel supremo aliado dice: "Las tropas aliadas atacan las defensas exteriores de Cherburgo. Montebourg ha sido liberado y nuestras fuerzas se encuentran en los lados de Valognes, donde se lucha duramente. Nuestras posiciones en el sector de Tilly están firmes.

"La lucha ayer continuó intensamente en Hottot. El mal tiempo en la zona de batalla limitó las operaciones aéreas al mediodía de hoy. Cazabombarderos y bombarderos con escolta de cazas atacaron las bases de aviones sin piloto en el Paso de Calais durante la mañana. Se observaron impactos directos en éstas y otras instalaciones militares.

"Otras formaciones de cazabombarderos atacaron un puente sobre el Loira cerca de Nantes y destruyeron un viaducto en Granville y bombardearon material rodante y transporte mecánico en Trappes, al sudoeste de París. Cazabombarderos atacaron también con éxito vagones del ferrocarril en varios lugares tanto al norte como al sur de Chartres. Doce cazas alemanes F. W. 190 trataron de impedir esta operación. Cinco de ellos fueron destruidos en combate aéreo por la pérdida de tres de nuestros aparatos".

★ PROHIBEN EL TRANSITO EN FRANCIA

LONDRES 20 (A.N.S.) — El alto mando alemán ha prohibido a la población civil el tránsito por las carreteras que se dirigen desde París al norte y a las zonas de combate, según dice radio París. El locutor de radio París leyó la siguiente orden del comandante militar alemán de Versalles: "Desde el próximo sábado todo el tráfico de coches y camiones deberá cesar en la región de Versalles y en la de San Cloud y St. Germain. Quedarán exceptuadas de lo dispuesto en esta orden las personas que realizan trabajos de importancia nacional. Las solicitudes deberán ser presentadas ante las autoridades alemanas. Las personas que no obedezcan esta orden serán acusadas de sabotaje y castigadas de acuerdo con el delito."

FUE MUERTO EL GRAL. S. PARODI EN GENOVA

LONDRES, 20. (A.N.S.). — La agencia alemana para ultramar anunció esta noche que el comandante militar de Génova general Silvio Parodi, fué muerto por antifascistas, hoy cuando abandonaba su villa. "Había sido ya víctima de un infructuoso atentado el sábado último", agregó la agencia.



DESCARGAN MAS MATERIALES DE GUERRA EN FRANCIA. — Protegidos por humos artificiales se procede a la continua descarga de tanques británicos y equipos desde lanchones que los llevan a la cabecera de Normandía. (Radiofoto).

En Italia, los Aliados han Rebasado Perugia

En Italia el general Alexander con sus victoriosas tropas continúan avanzando rápidamente y en las últimas horas han penetrado 10 kilómetros más arriba de Perugia, donde se creía que los alemanes estableciesen líneas de defensa y, en efecto, opusieron resistencia, pero muy débil. La captura de la isla de Elba es una útil ventaja para los aliados, porque no solamente podrán contar en ella con posibles aeródromos, sino que priva a los alemanes de sus puertos.

★ AVANZAN HACIA FRANCIA

CUARTEL GENERAL ALIADO EN ITALIA, 20 (A.N.S.) — Fuerzas del octavo ejército, tras entrar en Perugia, avanzan hacia el norte con dirección de Arezzo y Florencia, pese a las fuertes lluvias y la decidida resistencia alemana en zonas de importancia. El número de prisioneros capturados por el quinto y el octavo ejércitos hasta la fecha, desde que empezó la ofensiva el 12 de mayo, asciende aproximadamente a 27.000. Se encontró resistencia esporádica, pero enconada, cuando fuertes destacamentos del octavo ejército entraron ayer por el sur y este en Perugia, capital de provincia que data del siglo catorce.

Los elementos de vanguardia rebasando la ciudad por el oeste en un movimiento de flanqueo cortaron las carreteras que arrancan en aquella dirección. Al este de Perugia fuertes patrullas de reconocimiento encontraron escasa oposición. Los alemanes se retiran a través de terreno montañoso, evidentemente deseosos de evitar toda lucha intensa. La lluvia obstaculizó la cooperación aérea en la toma de Perugia e igualmente afectó el transporte terrestre. Las tropas de la división 27 avanzando más allá de la ciudad han capturado las poblaciones de Rigna y Civitella d'Arno en el nordeste. Rechazaron un contraataque alemán infligiendo elevadas pérdidas y capturando prisioneros. A unos quince kilómetros al oeste de Perugia una columna británica llegó a las márgenes meridionales de Lago Trasimeno. Se acercan a la carretera que bordea la orilla occidental y sube desde Orvieto para enlazar con la carretera Perugia—Arezzo—Florencia.

Ha terminado la batalla de dos días por la posesión de Città della Pieve a quince kilómetros al sur del lago. Ha desaparecido la fuerte resistencia alemana y las fuerzas aliadas han rebasado la población prosiguiendo su marcha hacia el noroeste en dirección de San Liliardo. Entre esta columna y Perugia se han desalojado Panicale y otras tres poblaciones.

El quinto ejército marchando hacia el norte bordeando el litoral encontraba ayer fuego esporádico en las alturas a unos 16 kilómetros al norte de Grosseto.

Ha disminuído considerablemente el fuego artillero germano. Los alemanes no solo retiran su artillería lo más rápidamente posible sino que pierden algunas piezas en el transcurso del repliegue. Una unidad americana capturó quince piezas de artillería en su avance al noreste de Grosseto. Las fuerzas francesas del quinto ejército vencieron la resistencia alemana capturando una docena de poblaciones en incesante progreso a lo largo de la autopista número dos, la carretera principal hacia Florencia. Entre las poblaciones figuran Arcidosso y Radicofani. Los franceses penetran ahora en una región situada al este del lago Trasimeno.

Las tropas aliadas en un rápido avance de treinta y dos kilómetros desde Teramo cruzaron en el sector adriático, a pesar del barro, las inundaciones, y las demoliciones, el río Tronto llegando hasta el río Tessino al norte de Offida. Esta población se halla a dieciséis kilómetros del puerto de San Benedetto, casi equidistante entre Pescara y Ancona. Capturó se cierto número de prisioneros.

Cazas y cazabombarderos atacaron la región Liorna — la Spezia en la costa occidental. Concentraron especial atención sobre los patios ferroviarios de Sestri Levante en la línea Génova—Spezia. El mal tiempo mantuvo inmovilizados a los bombarderos pesados por tercer día consecutivo.

PUNTOS ATACADOS POR LOS NORTEAMERICANOS

WASHINGTON, 20 (ANS) — Aeroplanos norteamericanos atacaron el 18 de junio cuatro puntos ocupados por los japoneses en el Pacífico central, reanudando los ataques interrumpidos durante la invasión de Saipán, según informa el comunicado de hoy facilitado en el cuartel general del almirante Chester Nimitz, comandante en jefe del Pacífico.

Bombarderos pesados atacaron aeródromos en Truk; un Liberator bombardeó Ponape y bombarderos medios atacaron la isla Nauru. Otros aeroplanos estadounidenses llevaron a cabo ataques contra atolones ocupados por los japoneses en las islas Marshall.

LOS ALEMANES TEMEN NUEVOS DESEMBARCOS

LONDRES, 20. (A.N.S.). — Jean Paquis, corresponsal militar de la radio París controlada por los alemanes, declaró esta noche: "Los centros autorizados del cuartel general del mariscal Rundstedt esperan que los comandos aliados desembarquen en la costa, donde están emplazados los aviones sin piloto. Se han tomado las medidas necesarias para hacer frente a cualquier operación que se intente realizar en este sentido".

NAVES ESPAÑOLAS AL SERVICIO DEL "EJE"

LONDRES, 20 (ANS)— El secretario parlamentario del Ministerio de Guerra Económica Sr. Dingle Foot, informó hoy en los Comunes que "cerca de doce buques españoles con un total de 11 mil toneladas de registro bruto, se hallan todavía ocupados en el tráfico comercial entre puertos españoles y del enemigo".

Agregó que este tráfico quedó considerablemente reducido, con respecto al tonelaje empleado el año último.

Interrogado por el diputado Sr. Strauss, laborista, si se estaba haciendo nueva presión sobre las autoridades españolas para que cese la ayuda comercial a los alemanes, el señor Foot dijo que las negociaciones continuaban.

NO EXISTEN FUERZAS ALIADAS EN AFRICA

ZURICH, 20 (ANS)— La radio oficial alemana, informó que es inexistente que divisiones aliadas están concentradas en Africa del Norte.

Atacan por Tierra, Mar y Aire

LONDRES, 20. (A.N.S.). — Se anunció esta noche que, según el último informe llegado de Cherburgo, las posiciones alemanas con intensidad están siendo atacadas por tierra, mar y aire. Los cañones pesados de la flota aliada están bombardeando Cherburgo, sin cesar, durante todo el día, al mismo tiempo que aviones cuatrimotores han estado arrojando bombas sobre las instalaciones de la fortaleza. Nuevas tropas de refresco norteamericanas están participando en el asalto contra Cherburgo y se espera el nuevo desembarco en las vecindades de este puerto, dentro de algunas horas. La guarnición alemana ha recibido órdenes de luchar hasta perder el último hombre, pues el mariscal Rommel desea retener en su poder a Cherburgo el mayor tiempo posible, y a este fin se proyecta realizar acciones dilatorias.

Montebourg ha Quedado Totalmente en Ruinas por los Bombardeos Aliados

CON LAS FUERZAS EXPEDICIONARIAS EN FRANCIA, 20. (A.N.S.). — Montebourg es el nombre de lo que fué una población que ya no existe. Yo había visto antes en Francia ciudades devastadas —Carentan, Isigny y Trevieres— pero ésta ha sufrido un estrago mayor. Día tras día Montebourg fué cañoneada desde el mar y la tierra. Durante casi una semana las patrullas norteamericanas han estado infiltrándose en los arrabales de la población, manteniendo escaramuzas con soldados alemanes atrincherados, que hacían fuego de ametralladora y fusil. Ayer se retiraron de lo que constituía la población de Montebourg.

Cuando yo entré en Carentan el humo cubría el espacio y los edificios se derrumbaban en llamas. Pero aquí no hay más que escombros y tétrica devastación; no se observa ningún signo de vida. La ciudad está muerta. Cada manzana de casas no es más que un montón de ruinas enmarcado por peladas paredes exteriores. Sólo encontré un edificio relativamente intacto en toda la población, que providencialmente era el hospital. En dicho establecimiento benéfico quedaban cincuenta pacientes, de los trescientos que había antes. La mayor parte de los otros doscientos cincuenta fueran evacuados. Diez enfermeras francesas permanecieron en la población soportando los torrentes de fuego y bombas para atender a los enfermos, pero el único médico que ejercía en la población fué obligado a irse con los alemanes cuando éstos se retiraron.

¿Fué esto una población? Hubo alguna vez vida en ella? En el curso de mi primera visita por la población sólo vi cuatro paisanos, los cuatro muertos. Es muy extraño, pero sólo había unos pocos cadáveres de soldados alemanes. En una tumba medio abierta dos enemigos, un americano y uno alemán, yacían juntos a la vez, de un ruso que se me dijo formaba parte de las levas de obreros trabajando obligatoriamente para los alemanes. Encontré algunos niños franceses vagando por las calles, aparentemente extraviados, pero mostrando aún su curiosidad típicamente francesa y sin revelar signos de preocupación sobre su suerte. Unos pocos paisanos franceses regresaron más tarde a la población conduciendo sus caballos y carros. Se me dijo que muchos de los hombres de esta población, que contaba con mil quinientos habitantes, fueron llevados a Cherburgo por los alemanes en su retirada, para ayudar a los trabajos de construcción de fortificaciones. Incluso niños fueron forzados a formar parte de batallones de trabajo mientras los alemanes ocuparon Montebourg, recibiendo aproximadamente ochenta centavos al día. Cerca de mí veo una boina francesa con una borla roja entre los escombros, pero de su dueño no hay el menor rastro. Esta nota de trágico color se destaca enfrente de la fachada de un edificio del que sólo queda una pared en pie, en la q' aun puede leerse el rótulo "Louis Guillotée, Garage Moderne". Una silla rota está en medio de la calle donde al parecer llegó desde una casa próxima que fué volada. Se han encontrado algunas minas.

Un soldado americano acaba de perder su vida. No hemos encontrado ninguna máquina infernal. Hace dos días yo presencié desde una pequeña altura a menos de un kilómetro de distancia los últimos estertores de esta población entre llamas y humo. Hoy la veo muerta, grotesca en su tragedia. Pero la vida retorna donde la vida terminó. Acercándome a Montebourg desde el sur, yo pasé por Isigny, Carentan, Saint Mere Eglise, donde de la devastación surgía la obra de restauración emprendida por la población civil. Se estaban abriendo las tiendas en los edificios semiderruidos y era ya posible comprar comida.

FUE HERIDO EN VICHY EL CNEL. DE LA ROCHE

LONDRES, 20. (A.N.S.). — El ministro de Propaganda, Philippe Henriot, hablando por radio Vichy, dijo esta noche: "El coronel De la Roche, uno de los más altos oficiales de la policía auxiliar francesa, ha sido herido de bala por unidades degaullistas. El coronel De la Roche, fué antiguamente comandante del décimocuarto regimiento de "Chasseurs alpins" y tomó parte en las operaciones de Narvik en 1940".

INTENSA LUCHA EN BOSNIA OCCIDENTAL

LONDRES, 20. (A.N.S.). — La Radio Yugoeslavia Libre dió a conocer el comunicado del cuartel general del Mariscal Tito, el que informa que se está luchando intensamente en Bosnia Occidental.

"Las tropas yugoeslavas — agrega el comunicado— mantienen la iniciativa en Herzegovina y en la zona de Nevesinj infligieron grandes bajas a los alemanes.

"Diez pilotos aliados fueron rescatados por los patriotas, después de haberse arrojado de sus aviones. En la provincia croata de Lika donde los alemanes están enviando refuerzos, la lucha es particularmente intensa, especialmente en la zona de Korenica. Los patriotas volaron un puente de la línea férrea que va de Trieste a Lubliana".

EXPERIMENTOS HECHOS CON LOS PRISIONEROS

MOSCU, 20 (ANS). — La agencia soviética de informaciones dió a conocer hoy una declaración del profesor Graschenkovn, Comisario diputado del pueblo de Sanidad, quien dijo que ha llegado a poder del comité antifascista de científicos soviéticos un documento en el que se prueba que los doctores alemanes efectuaron "operaciones experimentales" con los prisioneros de guerra rusos.

El profesor Propper Graschenkovn hablando en una reunión del comité dijo: "los médicos alemanes seleccionaron a los prisioneros sanos de los campos y operaron en sus órganos internos causando indescriptibles sufrimientos a la víctimas".

EL EXITO DE UN TANQUE ALIADO AL N. DE IMPHAL

KANDY (Ceilán), 20 (ANS). — Un ataque pequeño tripulado por un solo hombre contribuyó a infligir una derrota decisiva y costosa a los japoneses en sus raids en las montañas en los alrededores de la carretera de Ukhrul, al nordeste de Imphal.

LOS SOVIETICOS OCUPARON VIBORG

La Caída de Este Puerto es Grave Para Finlandia

MOSCU, 20 (ANS) — Oficialmente se anunció que las fuerzas soviéticas han ocupado Viborg, importante puerto de ochenta y cuatro mil habitantes, situada a ciento veinte kilómetros al noroeste de Leningrado. La caída de Viborg crea una grave situación a Finlandia. El mariscal Mannerheim ha hecho pública la advertencia de que cabe esperar días sombríos. Se estima que la acometida del mariscal Govorov proseguirá hasta el máximo.

★ AVANZARON CIENTO DIEZ KILOMETROS

MOSCU, 20 (ANS) — En diez días de ofensiva en el istmo de Carelia, las fuerzas al mando del mariscal Govorov han avanzado ciento diez kms. y han destruído dos cinturones de cemento y acero que integraban las fortificaciones de la línea Mannerheim.

★ ORDEN DEL DIA DE STALIN

MOSCU, 20 (ANS)— Una orden del día del mariscal Stalin dirigida al mariscal Govorov, dice: "Orden del día al mariscal Govorov. Las tropas del frente de Leningrado continuaron desarrollando su ofensiva y venciendo las defensas internas y externas de Viborg, hoy veinte de junio han tomado por asalto la fortaleza y la ciudad de Viborg.

"En honor de esta victoria y de las unidades y formaciones que se han distinguido particularmente en las operaciones, estas unidades ostentarán de hoy en adelante el nombre de Viborg y recibirán también condecoraciones militares. Hoy junio 21 a las 0.20 hora de Moscú, la capital de nuestro país en nombre de toda la nación, saludará a las valientes tropas del frente de Leningrado que penetraron en Viborg con veinte salvas de 224 cañones.

"Por la excelente ejecución de esta operación expreso mi gratitud a todas las tropas bajo su mando que han quebrado la línea Mannerheim y ocupado al asalto la ciudad y fortaleza de Viborg. Gloria eterna para los héroes que cayeron en esta lucha por la libertad y la independencia de nuestra patria. Muerte a los invasores germanos y finlandeses".

Las tropas que se distinguieron especialmente en el asalto de la línea Mannerheim y captura de Viborg estaban bajo el mando de coronel general Gusev; teniente general Cherepanov; teniente general Assimov; teniente general Alferov; general de división Gusarov; teniente general Tikohnov; general de división Fedev; general de división Lisenko; coronel Elchinov; coronel Rodygin, y la artillería a las órdenes del general Odintsov y del teniente general Mikhalkin.

Viborg tiene una población normal de 81.000 habitantes y está situada a unos ciento veinte kilómetros al noroeste de Leningrado. Cerca de Viborg está la entrada del canal de Saima que une la gran red fluvial del Saima con el golfo de Finlandia. El puerto exterior de Transund (Uuras) que está a 11 kilómetros de Viborg es en tiempos normales el centro más importante de exportación de maderas de Finlandia. En la guerra ruso finlandesa de 1940 Viborg fué el principal baluarte de la línea de defensas Mannerheim. Constituía la principal protección de Finlandia meridional contra invasiones del sur. Se encuentra la ciudad a unos doscientos kilómetros al nordeste de Helsinfors, capital de la nación.

El ejército soviético en diez días desde que comenzó la ofensiva en Finlandia el 10 de junio ha avanzado ciento diez kilómetros y desbaratado dos cinturones de cemento y acero que integraban las fortificaciones de la línea Mannerheim.



PRIMERA FOTO DEL PAPA DESPUES DE LA OCUPACION DE ROMA. — El Papa Pío XII, durante su primera conferencia de prensa, en la cual hizo interesantes declaraciones. — Radiofoto.

★ LA OCUPACION DE VIBORG

MOSCU, 20 (ANS). — La ocupación de Viborg, capital de Carelia, ha colocado a Finlandia al borde moral como material. Los rusos recuerdan lo que significó en la "guerra de invierno" ruso finlandesa. Tampoco es probable que los finlandeses la hayan olvidado. En caso de que el alto mando finlandés decidiera resistir obstinadamente más allá de esta entrada natural, el ejército soviético tendría que recorrer un camino relativamente fácil a lo largo de la costa hacia las zonas vitales del país.

Refinerías Alemanas de Petróleo son Atacadas

LONDRES, 20. (A.N.S.). — Bombarderos norteamericanos reanudaron hoy un ataque muy intenso contra 12 refinerías de petróleo alemanas, que proveían en gran porcentaje el combustible que necesita la máquina de guerra germana. Tanto por el número de aviones que participaron en estas acciones, como por el peso de las bombas arrojadas, este ha sido el más intenso de los numerosos ataques realizados hasta ahora por los bombarderos de la 8a. fuerza aérea contra la industria alemana del petróleo sintético. Fueron derribados 23 aparatos alemanes.

SE CUMPLIERON LOS ACTOS PROGRAMADOS EN HOMENAJE A NUESTRA ENSEÑA PATRIA

Numeroso Público Asistió a los Festejos de Ayer

El desarrollo de las ceremonias preparadas en homenaje al "Día de la Bandera", contó con la asistencia de numeroso público, que siguió de cerca los diversos actos, aplaudiendo con entusiasmo algunas circunstancias emotivas.

En el amplio estadio del Club Atlético Unión, donde tuvo lugar el acto central del día, asistieron numerosas delegaciones escolares, compuestas por el personal directivo y docente y alumnos, que llenaron las instalaciones dándoles un llamativo aspecto.

A la hora anunciada se hicieron presentes las autoridades provinciales, militares y eclesiásticas, comenzando el desarrollo de los actos en base al programa preparado.

ROTARY CLUB

Se realizará hoy a las 12.30 en el Ritz Hotel la reunión semanal de los socios del Rotary Club.

La misma está dedicada a celebrar el Día de la Bandera, teniendo a su cargo las palabras alusivas, el presidente de la entidad, doctor Sixto Bayer.

LA PARTICIPACION DE LAS ESCUELAS

Las escuelas de la ciudad han participado en las ceremonias. Delegaciones de las primarias y especiales concurrieron al Club Unión con sus abanderados y el personal directivo y docente, ubicándose en la tribuna de cemento, a espalda del río Salado. En la tribuna, al lado del palco oficial tomaron ubicaciones las delegaciones de los institutos de enseñanza secundaria, como así la de los establecimientos incorporados.

LA CONCURRENCIA DE LAS AUTORIDADES

Asistieron a los actos en el C. Unión, el Interventor Federal en la Provincia, Ing. Manuel Argüelles; el ministro de Salud Pública y Trabajo, Dr. Gabriel Gálvez Bunge; el subsecretario Sr. Manuel Lezica; el Intendente Municipal, Dr. Juan Luis Depetris; el Presidente del Superior Tribunal de Justicia, Dr. Manuel Giménez; los vocales; el Juez Federal, Dr. Salvador Dana Montaño; el Jefe de Policía de La Capital, Sr. Romero; el Presidente del Dpto. de Salud Pública, Dr. Aberg Cobo; el Presidente del C. de Educación, profesor Marechal; los Subsecretarios de los ministerio de Hacienda y O. Públicas, Dr. Agustín Drago y de Gobierno e I. Pública, Sr. Héctor Gómez Iriondo, así como otros numerosos funcionarios y diversas señoras ocuparon el palco oficial.

LA CEREMONIA

De acuerdo con el programa oficial de festejos, se procedió a la entrega de una bandera al Club Unión. Cuatro niños, vestidos con los colores de la entidad deportiva llevaron la enseña patria, mientras de todo el estadio partían nutridos aplausos. En el medio del campo de deportes, el Arzobispo de Santa Fe, Monseñor Nicolás Fasolino, procedió a la bendición de la bandera. Habló en seguida el Jefe del Regimiento 12 de Infantería, Tte. Cnel. Sadi Rodrigáñez Richeri, quien señaló que con toda complacencia entregaba la enseña al club como recuerdo de gratitud, porque la bandera acompaña a los hombres justos en las buenas causas, esperando que cuando ella flameara en el mástil del club, fuera al compás de justas también caballerescas.

La arenga del jefe del Rgto. 12 mereció nutridos aplausos de la concurrencia. En seguida se procedió a izar la bandera, mientras la banda del regimiento ejecutaba una marcha.

EL OFICIO RELIGIOSO

En medio del campo de deportes fué levantado el altar para la misa de campaña, sobre un armón. El regimiento estaba formado, a poca distancia. En seguida el Arzobispo de Santa Fe, Monseñor Nicolás Fasolino, ofició la misa, asistido por el capellán honorario del Regimiento 12 de Infantería, acompañado por música que ejecutó la banda del regimiento.

LA CEREMONIA DEL JURAMENTO

La ceremonia del juramento de la bandera por los soldados del Regimiento 12 dejó la mejor impresión, por su gran significado, ceremonia que fué seguida de cerca por la enorme cantidad de público. Se inició apenas terminó la misa.

El Jefe del Regimiento 12 de Infantería Teniente Coronel Rodrigáñez Richeri, arengó a sus tropas con las siguientes palabras:

"Soldados: Antes del solemne juramento escuchad estas palabras de vuestro Jefe. Crudamente, con la verdad!, de soldado a soldado.

Vais a jurar a la Patria defender su bandera y garantir su honor con el sudor de vuestros músculos y con la sangre de vuestras heridas.

Juraría es amar, vigorosa, enérgica y decididamente a sus tierras, y sus ríos, sus montañas, sus islas y sus mares; es reafirmar su nacionalidad de sangre, de tierra y de creencias; es consolidar la prosecución de su historia defendiendo sin medida sus derechos, sus caracteres y sus destinos.

Juraría, para defenderla como jaguares, con armas, o con pechos, con cuchillos, con palos o con dientes, para que este pabellón bendito no caiga avasallado por la furia de la intromisión foránea, por la degeneración progresiva del espíritu de su raza o por la ambición sin freno de los descastados.

Las banderas que amparan paces humillantes y guerras injustas, no son banderas, sino trapos coloreados que la debilidad de los ciudadanos y la soberbia de los hombres, han levantado en lo alto de los mástiles para escarnio de los pueblos o menosprecio de los varones fuertes de la raza humana.

Esta tela azul y blanca grita a los cielos de Dios y a la tierra de los hombres la terminante e irrenunciable voluntad de vivir una vida de argentinos y perpetuar para nuestros hijos la gloria infinita de las propias decisiones. Los pueblos íntegros se forjan en la lucha perpetua y total; y sus cañones, sus velas y sus alas sostienen con acero su aspiración nacional.

Nuestra bandera rememora siempre a los héroes que hicieron su existencia, pero necesita de nuevas glorias para completarse. Necesita más glorias de taller y más glorias de escuelas y si la guerra se nos impone, más laureles en las armas.

Para ello y como las banderas no se plantan en los pantanos ni pueden ser sostenidas por ovejas, vuestros valientes camaradas de la clase que ayer pasó, transfirieron en la decisiva y argentina jornada del 4 de junio su caliente sangre de soldados en combate a la Patria postrada, que así se yergue y retoma su histórico camino de glorias.

Hoy el pueblo exige de vosotros que mantengáis la definición revolucionaria.

De esa generosa sangre resurge grandioso y omnipotente nuestro pueblo, nítidamente diferenciado, cual las bandas bien blancas y bien celestes de su estandarte sagrado.

De esta bandera que espantó a la derrota con la virilidad de sus armas, y la justicia de su derecho; con la equidad de sus decisiones y la legitimidad de sus aspiraciones.





Numeroso público se congregó en la cancha del Club Unión para presenciar el acto de Juramento de la Bandera por los soldados del Regimiento 12 de Infantería "General Arenales". En las notas, en primer término, el jefe del Regimiento Teniente Coronel Sadi F. Rodrigáñez Richeri arengando a las tropas; en el centro, el desfile de los soldados después del Juramento, y finalmente, una escena de la misa de campaña oficiada por el Arzobispo de Santa Fe Monseñor Nicolás Fasolino.

De esta bandera que libertó a sus hermanas y volcó su sangre para garantir la libertad ajena.

De esta bandera que se encomienda a vuestra inteligencia, a vuestros músculos y a vuestras vidas.

De esta bandera que la Patria os entrega, llevando siempre anudadas a su lienzo su historia y sus gloriosas tradiciones.

De esta bandera, soldados, que únicamente bajará de su asta criolla para envolver en mortaja el cadáver del último argentino.

Contestad con furioso "Sí, juro", que nazca en las raíces de vuestra argentina hombría, a la fórmula consagrada:

"Juráis a la patria seguir constantemente a su bandera y defenderla hasta perder la vida?"

A lo que los conscriptos contestaron al unísono:

"Sí, juro".

Una salva de aplausos de la concurrencia cerró el emocionante acto. Las tropas iniciaron de inmediato el desfile ante la enseña patria.

EL HIMNO NACIONAL

En seguida la banda del Regimiento ejecutó el Himno Nacional, que fué coreado por toda la concurrencia. Después se inició la marcha hacia el Parque Belgrano.

EL HOMENAJE A BELGRANO

Desde el Club Unión partió la comitiva. El Interventor Nacional, el jefe del Regimiento, el Arzobispo, el jefe del Distrito Militar y otros funcionarios se trasladaron a la Casa de Gobierno a fin de dar tiempo al regimiento y al público, que llegaran al antes nombrado parque.

A las 11 horas se iniciaba la ceremonia en el parque, con asistencia del Interventor y todas las restantes autoridades.

Al ser iniciado el acto el Subsecretario de la Municipalidad dió lectura al decreto del Intendente Municipal, por el cual se designa al Parque Cívico del Sur con el nombre de "Parque General Belgrano" y la plaza "Simón de Iriondo", con el nombre de "Plaza 20 de Junio".

Terminada la lectura del decreto, se realizó la ceremonia de izar la bandera. El Interventor Nacional, el Jefe del Rgto. 12 de Infantería, el Arzobispo de Santa Fe y otros militares, así como funcionarios, se dirigieron al Faro del Parque. Allí el Interventor procedió a izar la bandera y en ese preciso momento la banda del Regimiento ejecutó una marcha ante los aplausos del público.

FINAL DEL ACTO

En todos los alrededores de las calles cercanas al Parque Belgrano, se había estacionado público parte del regimiento estaba sobre la calle San Martín. Terminada la ceremonia de izar la bandera, el Mayor Borro solicitó la venia al jefe del Regimiento para dar comienzo al desfile.

La banda del nombrado cuerpo se había colocado frente al palco oficial. Ejecutó una marcha y de inmediato dió comienzo al desfile del regimiento, que lo hizo con toda corrección, cosechando los aplausos del público. Con ello se dió por terminada la ceremonia realizada en el Parque General Manuel Belgrano, volviendo las tropas a sus cuarteles del barrio Oeste de la ciudad.

LOS ACTOS EN EL BARRIO SARGENTO CABRAL

De conformidad con el programa, en las horas de la tarde, a las 17, se realizaron las anunciadas ceremonias en la comisaría de Barrio Sargento Cabral, con asistencia de las autoridades, el Interventor Nacional, el ministro de Salud Pública y Trabajo, jefe del Rgto. 12 de Infantería, diversos otros militares, los Subsecretarios de los ministerios y otros numerosos funcionarios, familias y público.

Formaron las tropas provinciales y en representación del Rgto. 12 de Infantería una sección del mismo.

Pasada la indicada hora, el señor Alejandro Perotti, en nombre de la Comisión Pro Adquisición de la bandera, hizo entrega de la misma a la comisaría, en oportunas palabras. Contestó el jefe de Policía de La Capital, agradeciendo y teniendo palabras alusivas al significado de la donación.

La Banda de Policía ejecutó el Himno Nacional, que fué coreado por la concurrencia, y en seguida el Rvdo. Padre Lasso bendijo la bandera donada a la comisaría. Se realizó después la ceremonia de izar la bandera, mientras el público aplaudía, ceremonia que cumplieron las señoras Lidia P. de Rodrigáñez Richeri y Rosa B. de Molini.

Terminada esta ceremonia las tropas desfilaron ante las autoridades, con lo cual se dió por terminado el acto que, como decimos, congregó a mucho público y delegaciones de las escuelas de la zona.

SE LE ASCENDIO DE CATEGORIA

Durante las ceremonias cumplidas en Barrio Sargento Cabral, se dió lectura a un decreto firmado en acuerdo de ministros, por el cual se asciende de categoría a la citada comisaría. Pasa, ahora a ser comisaría seccional 7a. de la Jefatura de Policía de La Capital.

EL CAMBIO DE NOMBRE A LA PLAZA SIMON DE IRIONDO Y AL PARQUE CIVICO DEL SUR

Es extenso el decreto de la Intendencia Municipal por el cual designa con el nombre de Parque General Belgrano, al Parque Cívico del Sur y a la plaza Simón de Iriondo con el de Plaza 20 de Junio.

La parte dispositiva del decreto dice así:

Art. 1o.)— Desígnase con el nombre de parque "General Manuel Belgrano" al comprendido entre: Río Santa Fe; Arroyo El Quillá; calles Urquiza; 1o. de Mayo; Juan J. Paso; Jujuy; San Jerónimo; Uruguay; San Martín; 3 de Febrero y San Luis.

Art. 2o.)— Derógase la Ordenanza 3446.

Art. 3o.)—Desígnase con el nombre de "20 de Junio", a la plaza comprendida entre las calles: M. Candioti; Necochea; Juan del Campillo y J. B. Iturraspe.

Art. 4o.)— La Dirección de O. Públicas de la Municipalidad, deberá proyectar un mástil monumental, para ser colocado en la Plaza 20 de Junio".

Art. 5o.)— La Municipalidad solicitará a las autoridades provinciales, la erección de un monumento al General Manuel Belgrano, en el Parque que desde la fecha lleva su nombre.

Art. 6o.)— La Municipalidad de Santa Fe aportará una suma de dinero que oportunamente se fijará para concurrir en los gastos que demanda la construcción de dicho monumento".

CARCEL DE ENCAUSADOS Y CONTRAVENTORES, DE LA CAPITAL

A las 8.30 del día de ayer con una sencilla, pero afectiva ceremonia se rindieron honores a la Bandera Nacional.

Formada la Guardia Militar con su banda lisa, en cuadro, en torno el mástil colocado en el pabellón No. 1 y en presencia del personal y todos los detenidos, el Director del Establecimiento, Sr. Líbero J. Piccone, procedió a izar la enseña nacional.

A continuación uno de los detenidos recitó una oración a la Bandera y el Director de la Cárcel, en breves palabras explicó el alcance del acto e hizo una breve reseña histórica de la creación de nuestro Pabellón.

A las 11 horas se procedió a arriar la Bandera, en presencia del personal superior y detenidos.

CENTRO ESPAÑOL GANO EL TORNEO DE CASIN

En el local del Círculo Italiano, finalizó el torneo "Amistad" de Casín en el cual participaron delegaciones de Rosario, Paraná, Resistencia, y de nuestra ciudad.

El desarrollo del mismo había despertado singular expectativa entre los entusiastas de este juego, que finalizó con el triunfo de la representación del Centro Español de Santa Fe.

La Clasificación general fué la siguiente:

1o., Centro Español de Santa Fe, con 25 puntos. 2o., Círculo Italiano de Santa Fe, con 25 puntos. 3o., Gimnasia y Esgrima de Rosario, con 23 puntos. 4o., Círculo Obrero de Rosario, con 23 puntos. 5o., Jockey Club de Rosario, con 22 puntos. 6o., Club Progreso de Paraná, con 18 puntos. 7o., Círculo Olimpo de Resistencia, con 14 puntos. 8o., Club del Orden de Santa Fe, con 14 puntos. 9o., Jockey Club Santafesino, con 12 puntos. 10., Club Español de Paraná, con 12 puntos. 11., Centro Comercial de Paraná, con 8 puntos y 12., Club Social de Paraná, con 5 puntos.

El campeonato de mosca, individual: Resultó empatado entre Aurelio Visentín y Carlos Iturraspe, en 13 moscas.

En el campeonato de mosca, por equipo, los resultados fueron: 1o., Centro Español de Santa Fe, con 49 moscas y 2o., Gimnasia y Esgrima de Rosario, con 47 moscas.

El Orden

o XVII SANTA FE, 21 DE JUNIO DE 1944 No. 5915

Selección Inmigratoria

QUE UN MAYOR APORTE de caudal humano por medio de la migración —ya que el aumento vegetativo no puede suministrar- en la medida requerida— nos sea necesario, es una cuestión e no puede discutirse frente a los intereses generales del país.

Repetidamente hemos desvirtuado los sofismas destinados a sos- ner que la inmigración complicaría aún más nuestros problemas onómicos internos. Si queremos una mayor producción rural e dustrial; si aspiramos a un más elevado consumo; si deseamos li- rarnos del mal del desierto; si anhelamos que la Argentina ocu- , en el concierto de las naciones, el lugar, que por su posición ográfica, riqueza y variedad de su suelo y por su clima, legíti- mente le corresponde, y, si respetuosos de nuestras institucio- s, propendemos a satisfacer, íntegramente, los preceptos cons- ucionales, la inmigración debe ser un imperativo. Y si miramos las horas de la organización del país, ese imperativo, obedecido n fidelidad, surge confirmado irrebatiblemente con la fuerza de hechos, en virtud de los cuales la Argentina fué elevada a la tegoría con que hoy gravita en la conciencia internacional.

La riqueza potencial, por enorme que sea, no es nada, ni nada nifica en el progreso de los pueblos, si la acción del hombre no de el destino que la misma, desde su inercia social y económica, clama. Lógico es, en consecuencia, que cuando no se dispone de acción, que debe considerarse una nueva creación, se la busque nde exista y se la traiga allí donde, poniéndose en función, ope- á las maravillas con todas sus consecuencias que son el resulta- del progreso, prerrogativa esencial del hombre.

Negar, por mal entendidas concepciones, el progreso a que tiene recho una nación organizada, es caer en el absurdo de atentar ntra el instinto de la propia conservación, por cuanto, pueblo que progresa, es pueblo que se debilita, se atrofia y languidece, pre- ando su extinción frente a otros pueblos que no rehusan las citaciones eternas del torbellino vital, que es ley suprema tanto a el individuo como para las grandes agrupaciones humanas. El símil del agua quieta de los pantanos resulta, en el caso, de rosa aplicabilidad.

Sólo, en consecuencia, puede existir disparidad de criterio en la ma de incorporar ese nuevo caudal humano al acervo de la Na- n. Y sobre este punto debe entrar en juego la selección que es que da forma a una verdadera política inmigratoria.

No somos partidarios de abrir incontroladamente las puertas de patria a cuantos, después de la cesación del conflicto bélico, se carán en busca de nuevas tierras para levantar sus hogares y busca de una tranquilidad y de un bienestar que el propio suelo niega.

No obstante ser ese el ideal, circunstancias de orden interno y ex- no exigen como una necesidad que se establezca una selección consulte nuestros intereses espirituales a fin de que nuestra tinuidad social no se vea entorpecida con la llegada de elemen- reacción a la asimilación que debe operarse bajo los postula- de la más auténtica argentinidad. Luego, y en el mismo plano, menester que quienes lleguen a nuestras playas estén en condi- es de desempeñar una función útil en cuanto a lo físico se re- ; de lo contrario cargaríamos con un lastre por demás pesado, minentemente funesto.

Todos convienen en que la guerra produce en quienes toman par- ación activa y prolongada en la lucha, disturbios fisiológicos íquicos que llegan a afectar de modo serio y permanente su es- físico y moral. Y esto no sólo en los que prestan servicio mi- , pues, dada la manera como se desarrollan las hostilidades con mpleo de la aviación y el pasar y repasar de la máquina béli- no escapan de los mencionados trastornos, en las poblaciones tidas al terror de los combates, los hombres y las mujeres que su edad o sexo no forman en las filas de los combatientes.

De ahí que, además de evitar la entrada al país de personas de rinas manifiestamente disolventes, sea igualmente indispensable dir que se incorporen a nuestra población personas afectadas deficiencias que se exteriorizan tanto en forma de lesiones cor- es como de alteraciones de las facultades mentales que sin tir los contornos de la demencia, originan sin embargo, un rden funcional de peligrosas derivaciones.

itando las dos grandes perturbaciones del espíritu y del cuer- que acabamos de referirnos, dentro de un plan económico y de distribución y aclimatación prolijamente organizado, no mos temer los contingentes inmigratorios. Si éstos son peligro- o serán única y exclusivamente en virtud de una política in- toria desarticulada y que no esté de acuerdo con las severas iciones de subversión, pero de grandes creaciones también.

na Función Destacada de s Sucursales Bancarias

Instalación de nuevas sucursales de los bancos de jurisdicción al o provincial, a medida que lo requiere el progreso eco- o de las diversas zonas de la República, contribuye en vasta al desarrollo de la agricultura, al fomento del comercio y creación de industrias. Se dispone al mismo tiempo de un eficiente para combatir las operaciones usurarias y para el a los autores de iniciativas que redundan en beneficio de ueza privada y del bienestar general.

solamente las entidades de o oficiales, cuya misión les e el acrecentamiento de sus dades, sino las similares de er privado, igualmente, al rse a las normas fijadas por yes, realizan una labor vin- con la expansión de la ri- al interesarse por el pro- de las zonas alejadas de incipales centros de pobla-

rédito, de acuerdo con las erísticas modernas y con versiones que se requieren l desarrollo de iniciativas riales y para la obtención terias primas, constituye un nto primordial en los paí- disponen de inmensos re- para la conquista de nue- tapas de la potencialidad nica y financiera.

agricultores, comerciantes, iales y todos los hombres presa de las localidades que ntros importantes del pun- vista del movimiento eco- dándose cuenta cabal de significa el otorgamiento ditos en condiciones ade- es decir, sobre la base de intereses limitados, gestionan la instalación de sucursales, cuyo número ha aumentado considerablemente en el transcurso de los últimos años.

Además de la sección créditos, con el propósito de facilitar toda clase de operaciones a los hombres de negocios y para el fomento del ahorro que tiende cada día a generalizarse en proporciones más vastas y entre las distintas clases sociales, las sucursales brindan medios que son comunes en la actividad económica mundial.

Los bancos provinciales, por el conocimiento directo de las necesidades de las diversas zonas correspondientes a su jurisdicción, por el éxito logrado en la inversión de capitales con fines productivos y en virtud de las perspectivas de un mayor desenvolvimiento, se hallan en situación inmejorable para llevar a numerosas localidades un apoyo tan eficiente como apropiado para la creación de nuevas fuentes de trabajo estable y de bienestar a contingentes de obreros.

En el Homenaje de Ayer al General Manuel Belgrano



A una emotiva ceremonia dió lugar el acto realizado ayer en homenaje al creador de la bandera nacional general don Manuel Belgrano, y en el cual se dió el nombre del prócer al Parque Cívico del Sur. En la nota, en primer lugar, el abanderado del regimiento 12 de Infantería frente al palco oficial; luego, las tropas del Ejército desfilando por una de las calles del Parque "General Belgrano"; y la bandera nacional flameando en el mástil colocado sobre el faro del mencionado paseo público.

Una Delegación de la C. A.R.C.L.O., Entrevistará a las Autoridades

En cumplimiento de la resolución adoptada por el Primer Congreso de Sociedades Rurales realizado en Santa Fe, la Confederación de Sociedades Rurales del Centro y Litoral Oeste que preside el señor Néstor F. Sambarino, presentó al señor Interventor Nacional en la provincia un petitorio, de lo que ya hemos informado, solicitando la derogación de los impuestos, tasas y sellado con que en la actualidad se gravan los estatutos de arrendamientos rurales. Con la finalidad de fundamentar personalmente el pedido, la citada entidad ha solicitado una audiencia al señor Interventor.

De serle concedida, como estiman las autoridades de la Confederación, en la presente semana concurrirá a la Casa de Gobierno una delegación de la entidad nombrada que al fundar más ampliamente la petición hará entrega al señor Interventor de nuevos antecedentes, que justifican el petitorio, mucho más en estos momentos en que la situación de los agricultores no es buena como una consecuencia de la situación porque se atraviesa.

La Cultura Americana

Vivimos en una época en que resulta imposible el aislamiento, individual o colectivo. Los progresos admirables alcanzados en el campo de la técnica han "achicado" el mundo y han hecho posible un prodigioso desarrollo de las comunicaciones según se comprueba a diario. No hay, casi, regiones terrestres vedadas al avión o desde las que no se pueda dirigir un mensaje radiotelefónico para que lo escuchen en los lugares más apartados del lugar donde se lo emite.

Bien. Esos progresos han tenido la virtud de crear un mundo nuevo en el Nuevo Mundo. Los americanos estamos "descubriendo" América, y vigorizando los vínculos que nos unen desde los tiempos venturosos de la emancipación. En el hemisferio nunca se vió un interés, tan generalizado, por "lo americano". Era un lugar común aquello de que la americanidad tenía aspectos institucionales, políticos y sociales propios y que había que cultivarlos manteniendo activas relaciones entre los Estados del Continente. Pero ahora eso es historia vieja. Tanto o más que las relaciones interestatales son las interpopulares las que se observan y se desarrollan. Y estas nos anuncian un mundo nuevo en el Nuevo Mundo.

Para los argentinos una constatación de ésta naturaleza es motivo de legítima satisfacción. Sin ánimo de entrar en competencia con otras comunidades del hemisferio corresponde afirmar que en el seno de la nuestra ha sido siempre vigoroso el sentimiento de la americanidad. Nos viene desde la época colonial, y alcanzó relieve extraordinario en los días primaverales de la Patria. La visión de lo americano fué amplia, clara en los forjadores de la nacionalidad: en los hombres que trabajaron con tesón por la organización de la República.

El espíritu que presidió la acción de los próceres fué americano, esto es, una afirmación de ideales de la cultura occidental ajustada a la realidad a las exigencias del paisaje del Nuevo Mundo. Por eso no vieron más fronteras que las naturales, y aún éstas —como lo revela la epopeya sanmartiniana— resultaron obstáculos de menor cuantía que no trababan su acción por aquello de que no hay murallas insuperables para los ejércitos de la libertad...

SOBRE LA MISION DE ALGUNAS ENTIDADES

La tendencia de la época actual es de colaboración. Se ha llegado, a través de un largo proceso de las relaciones ciudadanas, al convencimiento de que es el mejor camino para la consecución de un propósito tanto individual como colectivo, siempre que dicha colaboración sea susceptible de ser aplicada.

Los hechos, por su parte, confirman que, mediante la cooperación de valores y energías, obtiénese con relativa facilidad la materialización de aspiraciones que, dispersas, hubiéranse mantenido indefinidamente en el terreno de las fórmulas hermosas, pero sin eficiencia práctica en la vida de los pueblos, que es lo que éstos necesitan para su desarrollo y progreso, y para hacer más digna y cómoda la existencia de sus habitantes.

Tanto en el caso en que se necesite armonizar una acción de conjunto a cargo exclusivo de una localidad, como cuando se ha de determinar a los poderes públicos a que, en virtud de su misión, desciendan a dar a los pueblos lo que el gobierno, como tal, debe aportar al adelanto común, la cooperación de los que han de hacer por su cuenta, como de los que han de solicitar que otros hagan lo que les corresponde, suele ser decisiva con respecto a los términos lógicos sobre los que haga incidir su gravitación.

Cuando la cooperación hállase organizada como factor en el sentido expuesto, se está en presencia de un movimiento de la opinión pública en función permanente, resultando, en consecuencia, superfluo cuanto se pueda alegar para destacar cual sea la fuerza de ese factor integrado por la voluntad colectiva siempre en actividad, mediante la labor de sus legítimos representantes.

Presta actualidad a estos conceptos de orden general la información procedente de Esperanza acerca de que se estaría tramitando allí un acercamiento que, a iniciativa del Centro de la Industria, Comercio y Bienes Raíces, tendría por objeto que todas las entidades del medio, gremiales, mutualistas, deportivas, culturales, sociales, etcétera, sin excluir las autoridades, se pusieran de acuerdo para constituir un organismo central destinado a velar por los intereses y el adelanto de la ciudad.

Ante lo expuesto precedentemente, el propósito merece el mayor aplauso y estímulo. Aplauso y estímulo que, desde nuestra posición, hemos tributado a una idea análoga, surgida, hace precisamente un año, en la localidad de San Cristóbal, y que, traducida a la práctica, va suma en su haber conquistas que acreditan al acierto y visión de quienes, en un gesto generoso, la organizaron bajo un elevado concepto del bien público.

En San Cristóbal, las entidades no tuvieron reparos en acercarse estrechamente. Y, así, un cooperativista al lado de un deportista, de un mutualista, etcétera, dió la impresión de que se vivía un momento intensamente democrático, del cual surgió la "Unión de Entidades para el progreso de San Cristóbal", dentro de la cual las entidades integrantes conservan su autonomía y finalidad específica, según lo establecen los artículos del estatuto, redactados, contemplando todos los casos para que tenga forma legal.

El organismo surgido en esa forma no permaneció inactivo. En el año que lleva de fundación ha trabajado intensamente, preparando, entre otras cosas, el plan de obras públicas urgentes solicitado, en su oportunidad, por el Gobierno de la Nación. En esa emergencia las distintas comisiones internas elaboraron los informes respectivos, presentándolos, por intermedio del Comisionado Comunal, al Interventor de la Provincia. Algunas de las obras reclamadas ya han sido resueltas, por ejemplo, las aguas corrientes, el edificio del Correo y Telecomunicaciones y el del Banco Provincial, y otras llevan perspectivas de serlo dentro de breve plazo. Con ello, obras que parecían de imposible realización, apenas el pueblo ha podido llegar orgánicamente hasta las esferas gubernamentales, sus viejas aspiraciones se han visto concretadas en una realidad.

En este ejemplo deben buscar una orientación los hombres de Esperanza en su propósito de organización. Está en la conciencia de todo el vecindario sancristobalense que su unión en la forma descripta ha sido el hallazgo de una fuerza determinante de incalculable valor que ha hecho posible la consecución de obras, que muchos pesimistas consideraban, en su eterno apocamiento, sólo realizables quien sabe dentro de cuantos años.

Esperanza necesita provocar determinaciones efectivas tanto en su población como en los poderes públicos, y para ello nada mejor que la iniciativa, que motiva estas líneas, de constituir un organismo, en el que conservando su autonomía y su finalidad propia, entren decididas todas las actuales organizaciones. No estaría demás insinuar que los esperancinos rotulen el organismo a constituirse "Unión de Entidades para el Progreso de Esperanza", similar a lo que se ha hecho en San Cristóbal, para facilitar, luego de las experimentaciones indispensables, la formación de un organismo general que se extienda a todo el territorio de la provincia.

SINDICATO UNION TRANVIARIOS S. FE

La comisión administradora del Sindicato Unión Tranviarios de Santa Fe, recuerda a sus asociados que cuenten con más de 4 meses de antigüedad en el Sindicato, que deben presentarse en la secretaría del mismo —Maipú 2177— antes del 30 del actual, de 18 a 21 hs., para retirar su carnet sindical, debiendo entregar a tal efecto, dos fotografías de 3x3 de fecha reciente y el importe de un peso, para abonar dicho carnet.

Al mismo tiempo recuerda que de acuerdo a la resolución adoptada en la última asamblea, ningún asociado podrá participar en las asambleas, sin la presentación de su carnet sindical, a los encargados del control de entrada.

COMERCIO INTERPROVINCIAL

En la lucha, no libre de serias dificultades, que se lleva a cabo para vigorizar la economía nacional una de las tareas ineludibles es, sin duda, la que se refiere a la descentralización de la misma. En diversas ocasiones nos hemos ocupado de ella y, últimamente, al propiciar la creación de los consejos económicos provinciales.

Creemos, y las enseñanzas que nos ofrecen otros países de organización federativa corroboran nuestra tesis, que hay que ensanchar y multiplicar las relaciones comerciales interprovinciales. Cada una de las secciones en que se divide el mapa institucional de la República debiera mantener activo comercio con las demás, y a ello tienden las iniciativas que para reformar el régimen de comunicaciones se han presentado en el último lustro por órganos representativos del comercio y de la industria.

Indudablemente para el logro de esa finalidad no es suficiente el establecimiento de buenas comunicaciones no obstante ser uno de los aspectos más importantes de la cuestión. Hay una serie de problemas, vinculados entre sí, que es preciso tener en cuenta si se desea llegar a soluciones de largo alcance.

Por otra parte, la sola acción del Estado no basta. Impónese una labor paralela, y coordinada con aquella, a cargo de los organismos privados representativos de la vida comercial e industrial.

En la política económica de las provincias no puede prescindirse de esa obra que a la vez que vigoriza la acción oficial le dá bases graníticas, y es, por eso, que hemos hablado de la creación de aquellas entidades de carácter mixto —los consejos económicos provinciales— que tendrían como misión ocuparse no solo de los problemas económicos que se plantean en el escenario provincial sino también de las relaciones comerciales con las demás provincias, y además aportar iniciativas a la acción del consejo económico nacional, cuya creación se propicia al mismo tiempo.

Es conveniente decir que no bregamos por una economía dirigida ni mucho menos por que la economía provincial sea considerada con el mismo criterio que el que se emplea con la nacional. Ambas cosas serían, a la larga, perjudiciales tanto a la provincia como a la Nación además de ser contrarias a los principios fundamentales de la Constitución.

Otro es el propósito que acariciamos: una economía orientada de acuerdo con las necesidades básicas locales y provinciales. El progreso integral de la Nación exige en lo económico lo mismo que en lo institucional o político, partir de lo local y regional para llegar a lo nacional. Impone, en suma, combatir al centralismo en sus raíces: más aún, ir a la destrucción de ese centralismo psicológico que nos hace olvidar muchos deberes a cumplir en el barrio, en la localidad o en la ciudad donde vivimos porque consideramos la tarea pequeña e inferior.

Trabajar para vigorizar la economía regional es el mejor camino, —acaso el único— en la lucha orientada a dar pujanza, cada vez mayor, a la economía nacional.

Porque así pensamos es que insistimos, con frecuencia, en la necesidad de ajustar la acción social de los particulares a los preceptos claros de la ley fundamental. Nuestra prédica federalista es, como se ve, algo más que una prédica de carácter institucional o político. Tiene sus aspectos psicológico, moral, cultural, económico y está asentada en una fe indestructible en la grandeza de la Nación y en el valor de sus instituciones libres.

ES DE URGENCIA HABILITAR EL HOSPITAL DE ALEJANDRA

La información dada a conocer en estas columnas de que en breve se procederá a la inauguración de dos hospitales rurales en la zona céntrica de la provincia, nos ofrece la oportunidad de recordar que ya sería tiempo que igual determinación se adoptara respecto del hospital de Alejandra, localidad donde, más que en cualquiera otra, se necesita el funcionamiento de un establecimiento de esa naturaleza.

Refiriéndonos a este mismo asunto, hemos dicho, no hace mucho, que Alejandra, sin ferrocarril, sin teléfono y sin caminos medianamente estables, no obstante su importancia agrícola ganadera, y su población numerosa, hállase aislada y a gran distancia de todos los centros, especialmente de aquellos en que funcionan establecimientos sanitarios equipados, de modo de poder prestar una discreta asistencia médica.

Son tal deficientes las comunicaciones, que, en determinados casos, aún a las personas que poseen medios propios de movilidad les resulta un problema el hacerse atender, máxime en momentos de urgencia. Si esto acontece con los pudientes, cabe imaginar en qué grado se hallarán tales dificultades para las familias de escasos recursos que, como se sabe, constituyen en todas partes la mayoría de la población.

No desconocemos, al expresarnos en esta forma, la labor meritoria que allí desarrolla el dispensario y el celo que en el cumplimiento de sus obligaciones ponen quienes están al frente del mismo. Sólo queremos destacar la necesidad de organizar un servicio amplio en favor de la salud pública, lo que únicamente se obtiene con el funcionamiento de un hospital debidamente dotado y conducido en todo de conformidad con las prescripciones técnicas en la materia.

Hemos creído conveniente repetir estos conceptos a fin de que, juntamente con los dos hospitales a inaugurarse, se disponga la habilitación del de Alejandra que, por las razones propias que tiene esta localidad, ya no puede diferirse para más allá. Los recursos para ese propósito no faltan. Por consiguiente, ya que el edificio hace mucho que está terminado, bueno sería que los que tienen la responsabilidad de los intereses sanitarios en nuestra provincia se decidan, sin mayor dilación, dar a Alejandra lo que con tan legítimo derecho reclama.

Paiva Necesita un Acceso Pavimentado a la Ruta 11

La insistencia con que la localidad de Laguna Paiva viene reclamando que se mejore, hasta darle completa estabilidad, el camino de acceso a la ruta once, por sus fundamentos, no puede ser más lógica.

Aparte de la breve extensión de dicho camino —unos diez kilómetros— está el intenso movimiento de ese centro esencialmente ferroviario con cerca ya de diez mil habitantes, los que han dado lugar al afianzamiento de un sólido comercio, lo mismo a que numerosos organismos culturales y deportivos vengan desarrollando, cada día con más amplitud, sus actividades con un exponente propio de las poblaciones dinámicas en las que existe una exacta comprensión de lo que representa la convivencia ciudadana.

Sin entrar en otros detalles, la sola puntualización de un núcleo de habitantes en plena actividad, como los que ofrece Laguna Paiva, indica que no sólo es conveniente, sino hasta necesario que se le dé un acceso a la vecina pavimentación, acceso firme, y pavimentado, por consiguiente, que permita utilizar en todo momento la gran ruta descendente, sin necesidad de exponerse a los inconvenientes que, por bien que se los mantenga, ofrecen los caminos de tierra.

Puesto en las condiciones requeridas, el mencionado tramo no sólo favorecerá en la forma que cabe imaginarse a la planta urbana de Paiva, sino a toda la zona intermedia que se va poblando en forma intensa, aprovechándose la bondad de las tierras para las industrias granjeras, que pudiendo llegar sin tropiezos a la ruta 11 tendrían, por ella, rápida y cómoda comunicación con los grandes mercados de consumo y principales estaciones de embarque.

Y aquí recordaremos lo que ya otras veces hemos dicho, esto es, que es elemental en materia de vialidad, propender, orgánicamente, a que los caminos de largo kilometraje, siempre costosos que se construyen, ofrezcan todo el rendimiento de que son susceptibles de dar, esto es, que puedan ser utilizados por la mayor cantidad posible de actividades, las cuales veríanse notablemente aliviadas en su desenvolvimiento, si se les permitiera desplazarse por tales vías, trazadas siempre con la finalidad de beneficiar extensas zonas.

A veces, por falta de un modesto acceso que les facilite empalmar convenientemente con tales vías —que resultan económicamente estratégicas— poblaciones enteras con su vasta jurisdicción rural se ven precisadas a verse disminuidas en sus actividades, o por lo menos sensiblemente obstaculizadas, cuando fácilmente podrían librarse de tales inconvenientes, si contaran con el mencionado acceso en condiciones permanentes de transitabilidad, que es precisamente lo que reclama Laguna Paiva, en cuanto se relaciona con su actual camino que la une a la ruta 11 al sud de la población de Nelson, tramo que apenas llueve obliga a suspender el tráfico con el consiguiente entorpecimiento de las actividades paivenses, que por su magnitud son dignas de que se les dispense una preferente atención en el sentido que dejamos expuesto.

No desconocemos que Paiva tiene la mala suerte de no ser escuchada en sus legítimas aspiraciones. Hace tiempo que pide una sucursal bancaria y un colegio de Artes y Oficios con especialización ferroviaria, pero hasta la fecha, no obstante las gestiones realizadas es poco o nada lo que en tal sentido se ha adelantado. Pero eso no impide que a aquéllas necesidades se agregue ésta, del acceso pavimentado a la ruta 11, que le es vital para el normal desenvolvimiento de su vida que, tanto por sus habitantes como por su potencial económico la colocan en condiciones de ser en breve declarada ciudad.

Hemos dicho que esta insistencia resulta, bajo todo aspecto, lógica, y, en consecuencia, viable, justificándose todas las gestiones que en tal sentido se realicen ante los poderes públicos, los que, en virtud de las claras exposiciones, forzosamente han de convenir en que lo que se pide está dentro de lo legítimo y de lo elemental en las directivas camineras. Esto tiene, y no es poco, en su favor la petición de que se pavimente el breve tramo a que nos hemos referido en beneficio de la importante localidad ferroviaria y su zona rural.

Valor de la Crítica Sobre las Películas Argentinas

El grado de perfeccionamiento logrado por el cine argentino, comprendiendo la labor de los autores de argumentos, de traductores, de los artistas, la presentación de paisajes, el color, la música y toda clase de esfuerzos que demanda la confección de las películas, es ampliamente reconocido por propios y extraños. No son pocas las películas que, desde cualquier aspecto, en nada desmerecen de las extranjeras. El éxito de su exhibición en otros países, evidentemente, constituye una demostración del progreso de la industria cinematográfica argentina.

Algunos empresarios, confundiendo el argentinismo con sus intereses particulares, consideran que el menor reparo a la películas nacionales equivale a una herejía, a una especie de atentado contra el arte argentino y en el cual, como es lógico, intervienen valores de diversas procedencias y que realizan sus actividades al impulso de idénticos ideales.

La empresa del cine Colón, por ejemplo, al anunciar la exhibición de una producción argentina y la cual no tratamos de desmerecer en sus aspectos artísticos, ha expresado textualmente:

"Es muy fácil despotricar al cine argentino, sin ver películas argentinas. Quienes así lo hacen, prejuzgan por ingratitud al país o porque no saben ser argentinos." No es, por cierto, lenguaje muy argentino decir "despotricar al cine", expresión que es inadmisible en cualquiera de las naciones en que se habla el idioma castellano, aún aceptando las variedades que surgen del ambiente.

La crítica sobre las películas nacionales, no significa prejuzgar, ni ingratitud, ni coloca a los autores en la actitud de los que "no saben ser argentinos". Un poco más, e invocando la admiración por el cine argentino, la empresa de referencia sostendría que no exterioriza sentimientos argentinos toda persona que asista a otra sala que no sea la del Colón.

Sería presumible que el retraimiento de los espectadores, en caso de producirse, respondiera al conocimiento de escenas descritas en un libro que diera a la publicidad el perito en propaganda del mencionado cine. El libro aludido, según confesiones de su autor, fué escrito sobre la base de observaciones hechas en la sala en que se anuncia el estreno de una de las películas que, por ser realizada en el país, estaría libre de la menor censura. Cualquier reparo de la crítica, cuya función es precisamente constructiva y de colaboración para la obra de creciente perfeccionamiento, equivaldría a despotricar "al" cine argentino. Por ahora el verbo despotricar lo conjuga el autor de la advertencia agregada al anuncio sobre el estreno, con música de Beethoven. Tal clase de despotricadores, en vez de escribir, estarían mejor en el desempeño de sus funciones que nada tienen de común con la de apologistas de negocios privados.